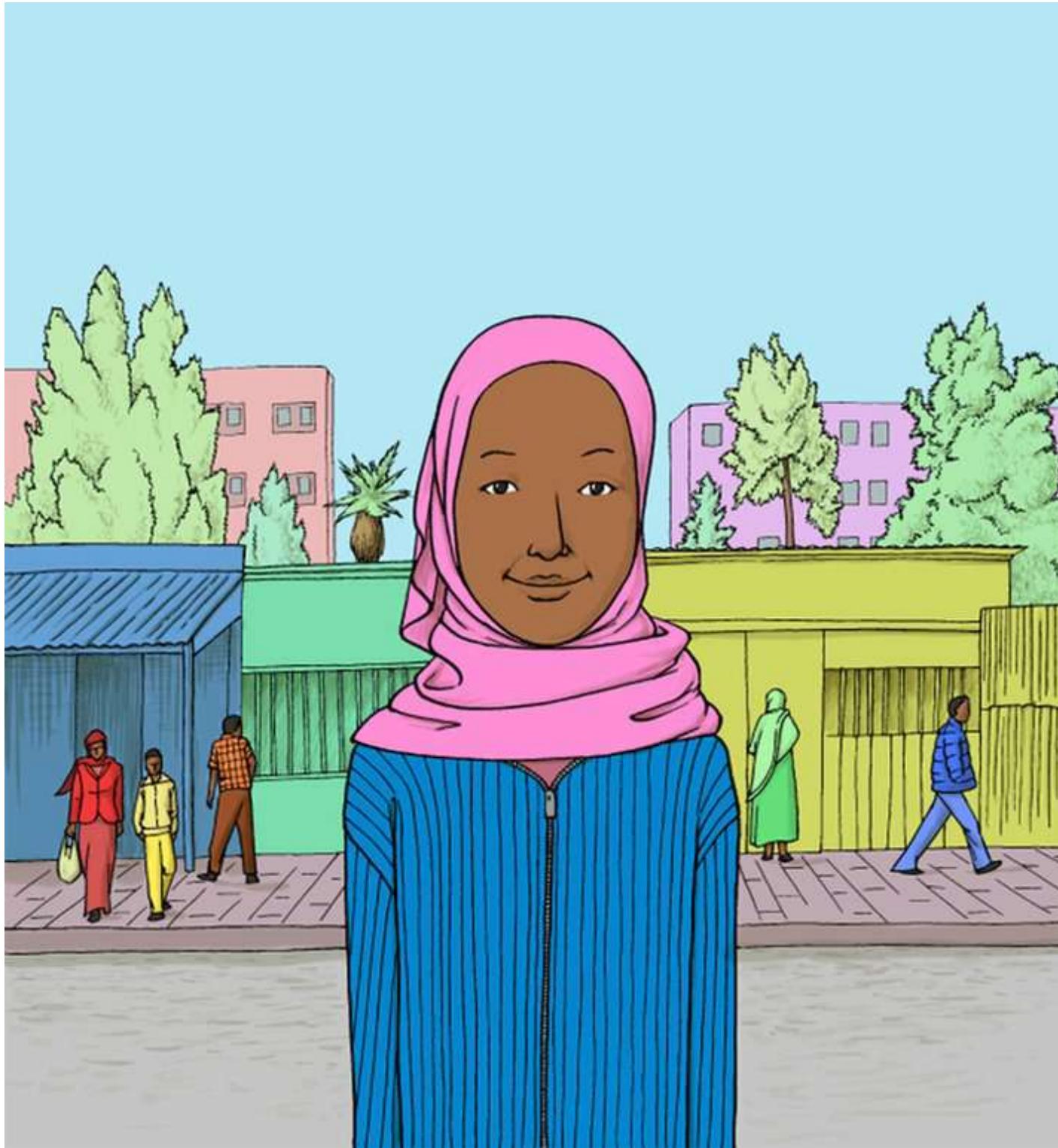




Fana adore les animaux

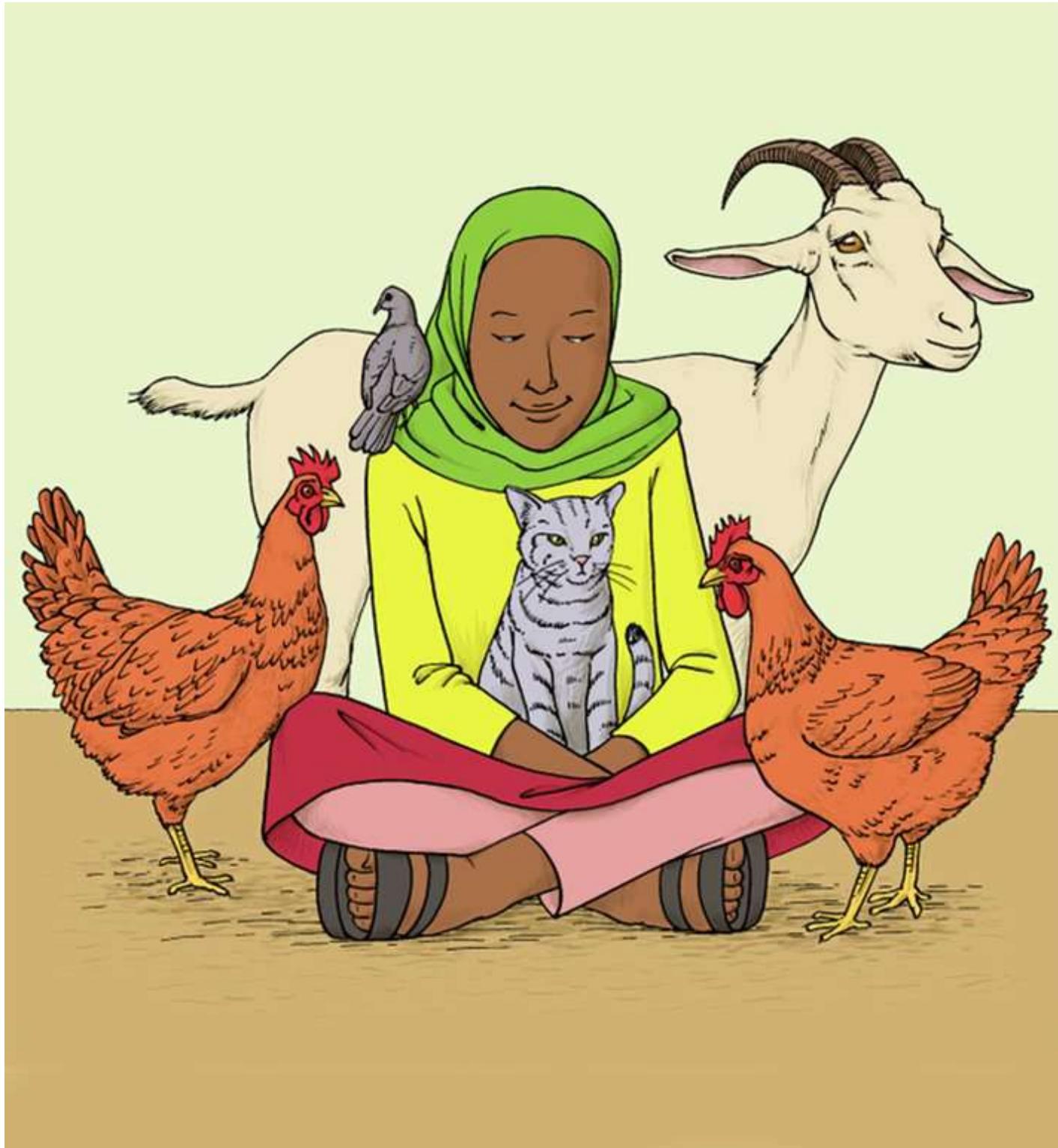
Author: Foziya Mohammed
Illustrator: Jesse Breytenbach
Translator: Sak Untala

Level 3



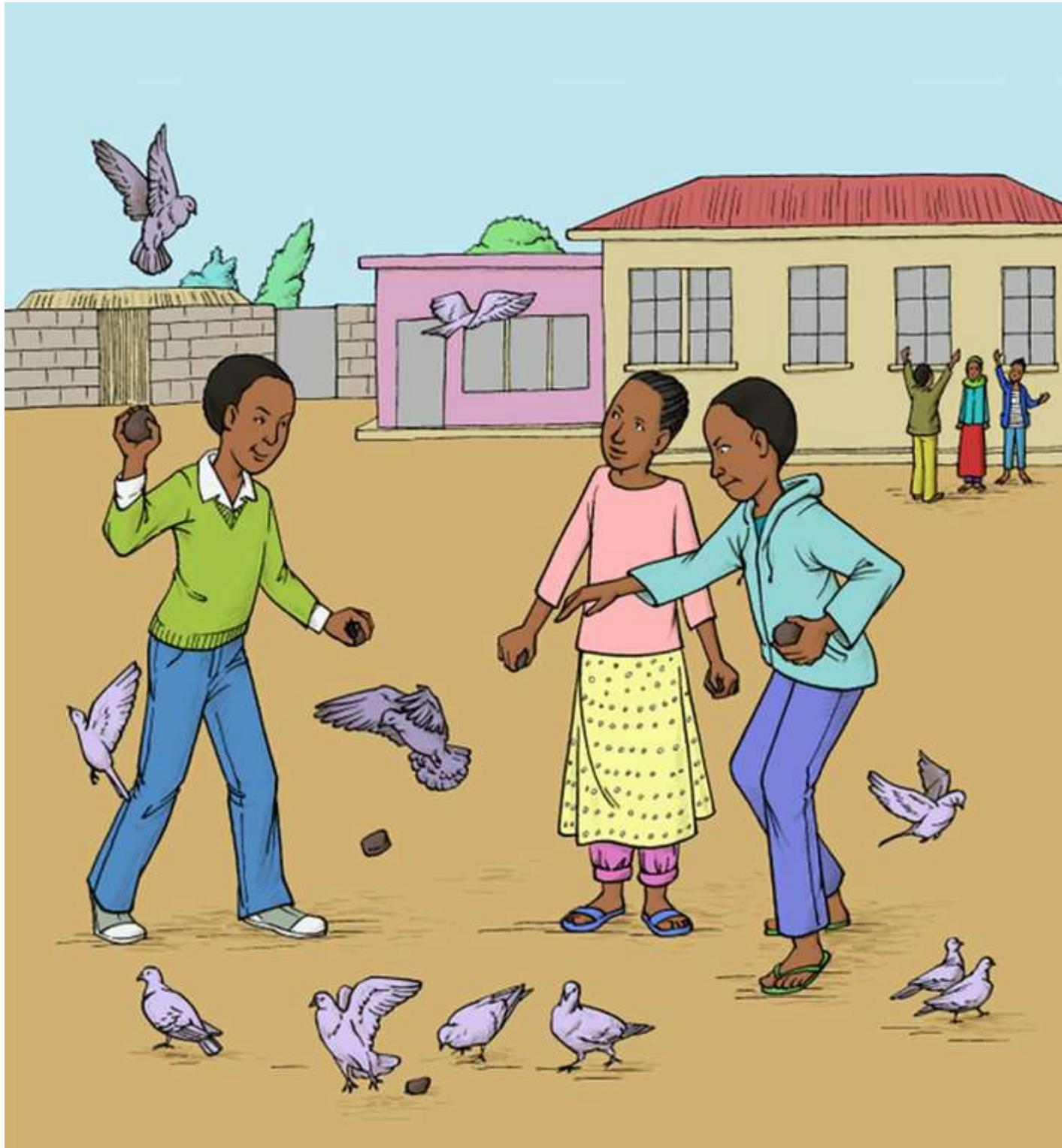
Fana et sa famille habitent à Debre Berhan, une ville animée située en Éthiopie.

Fana est en CE2. C'est une très gentille et très sage petite fille.



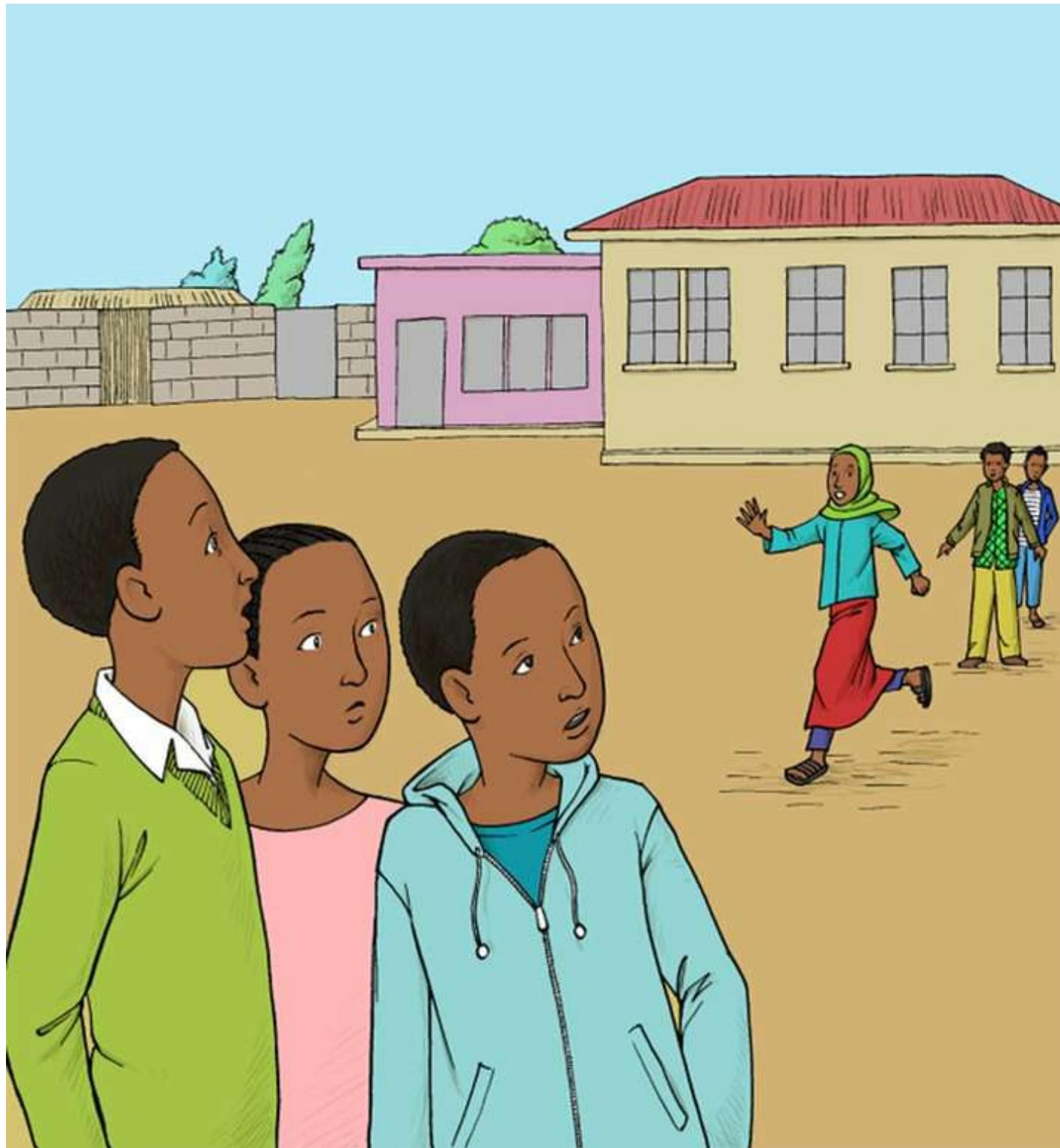
Fana adore les animaux. Elle possède un chat, deux poules, une chèvre et un pigeon.

Elle passe beaucoup de temps à les nourrir et à jouer avec eux.



Un jour, tandis que Fana jouait avec ses amis dans la cour de récréation, elle aperçut des élèves jeter des cailloux à des pigeons.

Mais pourquoi font-ils du mal à ces pigeons ? se demanda-t-elle.



Elle arrêta aussitôt de jouer et courut vers eux. Ses amis ne comprirent pas tout de suite ce qu'il se passait. Puis, ils la rejoignirent.

« Arrêtez de jeter des cailloux ! » cria Fana.



Les élèves s'enfuirent en courant. Fana prit les deux pigeons blessés dans ses bras. Ils avaient des plaies sur les ailes. Fana décida de les ramener chez elle afin de les soigner.



Elle leur donna à manger.

Le soir venu, elle raconta à sa famille la scène à laquelle elle avait assisté à l'école et comment elle avait sauvé les pigeons.



Le lendemain matin,
Fana se rendit au
dispensaire avec ses
parents afin de
récupérer des
médicaments pour
soigner les pigeons.

Au bout de quelques
jours, ils furent guéris.

Fana était très
contente.



« J'adore les animaux, ne cesse de répéter Fana à ses amis. Les animaux nous rendent de grands services et sont nos amis. Nous devons les protéger et les préserver. »



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following [link](#).

Story Attribution:

This story: Fana adore les animaux is translated by [Sak Untala](#). The © for this translation lies with Sak Untala, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: '[Fana and her animals](#)', by [Foziya Mohammed](#). © African Storybook Initiative , 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Images Attributions:

Cover page: [Woman and her pets](#) by [Jesse Breytenbach](#) © African Storybook Initiative, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: [The portrait of a woman](#), by [Jesse Breytenbach](#) © African Storybook Initiative, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: [Lovely pets and the woman](#), by [Jesse Breytenbach](#) © African Storybook Initiative, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: [Pelting stones](#), by [Jesse Breytenbach](#) © African Storybook Initiative, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: [Woman asking to stop](#), by [Jesse Breytenbach](#) © African Storybook Initiative, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: [Cared for](#), by [Jesse Breytenbach](#) © African Storybook Initiative, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: [Pigeon shelter](#), by [Jesse Breytenbach](#) © African Storybook Initiative, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: [To the doctor](#), by [Jesse Breytenbach](#) © African Storybook Initiative, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: [A happy picture](#), by [Jesse Breytenbach](#) © African Storybook Initiative, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

Fana adore les animaux

(French)

Fana adore les animaux. Elle passe du temps avec eux, elle leur donne à manger et joue avec eux.

This is a Level 3 book for children who are ready to read on their own.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!